





Cine Moderno

HOY

a las 6'30

LA SANTA AMISTAD INDIANOPOLIS

por Helene Costello

por William Haines, Karl Dane Anita Page y Ernest Torrence

HOMBRES DE MAR (cómica) por Stan Laurel y Oliver Hardy

Lunes EL RECLUTA por Monty Banks y Jean Arthur

PARA ESTA NOCHE

El festival pro obreros sin trabajo

Esta noche se celebrará, en el Coliseo Balear, el anunciado festival pro obreros sin trabajo...

Se ha presentado al Alcalde, don Juan Cortés, ofreciéndole gratuitamente sus servicios...

También ha visitado al alcalde señor Bisbal, el ex-teniente de alcalde y contratista de los servicios de la Plaza de Toros...

El Alcalde ha recibido un atento oficio del Presidente de la Unión Tranviaria don Nadal Mulet...

Con verdadera satisfacción el señor Bisbal se ha enterado de los numerosos encargos que se han hecho...

La Compañía de Tranvías Eléctricos anuncia que para el festival Pro-Obreros sin trabajo...

Ha recibido un oficio suscrito por el personal del movimiento que ha

de realizar el servicio, renunciando a sus honorarios extraordinarios a beneficio de los sin trabajo.

Ayer tarde se reunió la Ponencia que entiende en las fiestas organizadas pro-obreros sin trabajo.

Presidió el alcalde don Lorenzo Bisbal, asistiendo don José Casanovas, presidente de la Cámara de Comercio...

El alcalde dió cuenta a los reunidos de los trabajos que se habían realizado para lograr el mayor éxito en el festival...

Que todos los que toman parte en la fiesta podrán entrar por la puerta que da acceso al patio...

El alcalde les dió cuenta de la visita que le había hecho el contratista de servicios de la plaza señor Comas...

La Junta acordó a propuesta de la presidencia darle las más expresivas gracias

También les dió cuenta del ofrecimiento que le han hecho los obreros tranviarios de cesión gratuita de sus honorarios extraordinarios...

Y finalmente dió cuenta de la visita que le hizo el señor Forzeza, quien le entregó la cantidad recaudada producto del gran festival que, organizado por el Orfeó Mallorquí...

Almacenes Casa Roca Lonjeta, 53

Extenso surtido en abanicos de época

Cuestiones obreras

La huelga de teléfonos Continúa en el mismo estado. En esta capital el servicio telefónico va normalizándose lentamente...

Anoche recibimos la siguiente nota:

«La Federación Local de Sindicatos de Palma convoca al pueblo en general y en particular a los abonados a teléfonos...

te a las 10 y media en el Teatro Balear, pro huelga telefónica.—Por la F. L. S.—El Comité.

El Gobernador Civil nos remite para su publicación la siguiente nota:

«Habiéndose comprobado en la Central de Teléfonos de esta capital una avería que se conceptúa por la Compañía Telefónica como acto de «sabotaje»...

A primera hora de la madrugada de hoy nos ha visitado una comisión de los huelguistas que acababan de ser puestos en libertad.

Nos manifestaron, en primer término, que deseaban hicieramos constar su gratitud hacia el personal todo de la Cárcel por las atenciones y consideraciones con ellos guardadas durante el tiempo que han permanecido en el establecimiento...

Con referencia a la acusación de haberse cometido un acto de sabotaje en la Central (consecuencia del cual es la permanencia en la cárcel de uno de sus compañeros) nos manifestaron poseer, y lo exhibieron, un certificado del Jefe del Centro de la C. T. N. fechado en 6 del actual...

Y que desde el citado día ninguno de los huelguistas ha vuelto a entrar en la Central.

AL PASO DE UN RUMOR

Una carta

Hemos recibido la siguiente: «Director del periódico EL DIA. Muy señor mío:

Le agradeceremos infinito publicar en el periódico de su digna dirección que los que suscriben, aunque vendedores ambulantes de corbatas, somos personas de orden y desmentir los rumores circulados durante nuestra ausencia de Palma respecto a nuestra pretendida detención...

Quedamos sus humildes servidores. Santos y Frayme.»

BODAS DE PLATA

El Esperantista Klubó Palma

Mañana, día 19, se cumplen los veinticinco años de la fundación del Esperantista Klubó de Palma.

Como muchos socios se encuentran fuera con motivo del verano, la Junta directiva ha acordado aplazar hasta el próximo otoño la celebración de las «bodas de plata».

«Pero, a fin de que la fecha del 19 de julio no pase inadvertida, invita a todos los esperantistas de Palma (aunque no sean socios) mañana domingo, a las siete de la tarde en el domicilio social (Mesquida, 6, esquina al Borne) a una reunión de camaradería y acto seguido a un helado que se tomará en el Café Alhambra.

SE HA CONSTITUIDO

El Colegio de Arquitectos

Con capitalidad en Barcelona

Por decreto fecha 13 de junio último fueron aprobados los Estatutos de este Colegio que comprende las Provincias de Barcelona, Tarragona, Lérida, Gerona, Zaragoza, Huesca, Teruel, Logroño y Baleares...

Decano Presidente.—Don Ricardo Giralt y Casadesús. Tesorero.—Don Sixto Illescas Mirósa.

Contador.—Don Buenaventura Bassegoda y Musté. Secretario.—Don Emilio Canosa Gutiérrez.

Vicesecretario.—Don Manuel Subiñó Ripoll.

Vocales

1.º Don Salvador Valeri Pupurrull.

TALLER DE REPARACIONES ELECTRICAS DE Julián Riutord Martínez Ex-jefe de taller de la casa Catalá y Riutord Reparación de magnetos, dinamos, acumuladores, motores electro Bombas Bloch, montaje y conservación de las neveras eléctricas KELVINATOR. Mateo E. Lladó, 27 Palma de Mallorca

- 2.º Don Eduardo M.ª Balcells Buhigas. 3.º Don José Fradera Botey. 4.º Don José M.ª Ribas Casas. 5.º Don José Alomar Bosch. 6.º Don Miguel Angel Navarro. 7.º Don Francisco Monrabá Soler. 8.º Don José Luis de León. 9.º Don Juan Antonio Muñoz Gómez. 10.º Don Jaime Alená Ginart. 11.º Don Fermín Alamo Ferrer. 12.º Don Juan B. Roca Pinet. 13.º Don Francisco de P. Morera Gatell.

Vocales corporativos Al Servicio del Estado.—Don Enrique de Babot. Al Servicio de la Provincia.—Don Teodoro de los Ríos. Al Servicio del Municipio.—Don José M.ª Martino Arroyo.

RELIGIOSAS

Santos del día Santos Camilo de Leis, fundador, San Federico, emperador y santa Marina, virgen.

Cuarenta Horas Empiezan en la iglesia de la Misión en honor del gran apóstol de la Caridad San Vicente de Paúl, Fundador de la Congregación de la Misión y de las Hijas de la Caridad.

Empiezan en el Oratorio de las Miñonas (Plaza de Atarazanas) dedicadas al glorioso apóstol de la Caridad San Vicente de Paúl.

Otras.—Continúan en la iglesia de la Misión en honor del gran apóstol de la Caridad San Vicente de Paúl, Fundador de la Congregación de la Misión y de las Hijas de la Caridad.

A las siete y media de la mañana, exposición del Santísimo.

Por la tarde, a las siete y media rezo del Santo Rosario, Trisagio, ejercicio y reserva de Sn Divina Majestad.

Continúan en el Oratorio de las Miñonas (Plaza de Atarazanas) dedicadas al glorioso apóstol de la Caridad San Vicente de Paúl.

A las siete, exposición y misas rezadas.

Por la tarde, después del rezo del Santo Rosario, Novena y reserva de Su Divina Majestad.

Actos religiosos En San Felipe Neri, Adoración nocturna por el turno San Alonso Rodríguez.

En la iglesia del Convento de Religiosas de Santa María Magdalena empieza la solemne Novena en honor de nuestra inclita Patria Santa Catalina Tomás. A las siete de la tarde, rezo del Santo Rosario, Novena y sermón por el Padre Ramón María de Bolós, jesuita.

Visita A la Virgen del Buen Suceso en San Nicolás.

La colocación de capitales

por G. MERCATOR Obra cuya lectura interesa a los buenos españoles, pero especialmente, al capitalismo, amenazado por la baja de la peseta; a los pequeños rentistas; a los fabricantes, almacenistas y agentes comerciales, a quienes está dedicada.

PRECIO: UNA PESETA De venta, en las principales librerías y kioscos.

Veranead En el Príncipe Alfonso Hotel Playa próxima - Tranvía - Parque Precios reducidos para familias veraneantes Menú para hoy Entremeses variados Canelonis Portuguesa Langosta M. onesa Pastel de col «Mateu» Pollo del Prat Asado Patatas Risssoles Helado a la Vainilla Biscochos Lacteados Frutas del tiempo Ptas. 7'50

El camión FORD ... le permitira hacer economías aumentando al propio tiempo su volumen de negocios. Agencia Oficial «FORD» Aragón, 74-82 Teléfono 5-3-1 PALMA

FLIT mata la polilla y destruye sus larvas

Automóviles de ocasión RENAULT 6 cv. Roadster tipo moderno id. 6 cv. Sedan seminuevo id. 10 cv. Torpedo 4 plazas id. 10 cv. Sedan 5 plazas id. 8 cv. 6 cilindros Sedan Monasix CITROEN 10 cv. Torpedo 4 plazas Lorrain Diectrich Tout Tens 7 plazas Donet 6 cilindros sedan 4 plazas Automóviles Renault Borne esq. Gran Vía Teléfono 3-2-3

El encanto del hogar. Esta madre, antes débil y desnutrida, criaba a su hijo enclenque y raquítico. Tonificada, luego, con el poderoso jarabe de HIPOFOSFITOS SALUD recobró pronto el apetito, vió desaparecer la causa de su INAPETENCIA, MAREOS y AGOTAMIENTO y engordar rápidamente al hijo que contempla sonriente y satisfecha. Es el tónico por excelencia. Sus grandes efectos restauradores se observan al primer trasco. Puede tomarse en todas las estaciones del año. Aprobado por la Real Academia de Medicina. Cerca de medio siglo de éxito creciente. No se vende a granel.





# DEPORTES

## Náuticas

### Club España

Programa de festejos que se celebrarán en el Club el próximo domingo día 19 del actual.

A las 11 regatas de embarcaciones a motor y a vela, adjudicándose a los vencedores valiosos premios de las autoridades de Palma, entidades bancarias y Club España.

A las 5:30 de la tarde, carrera de natación con relevos, 3 x 50.

Carrera de natación 50 metros (Infantil).

Carrera de piraguas a remo, con relevos 4 x 200.

Partido de water-polo entre selecciones segundos equipos.

Partido de water-polo, primeros equipos Club B. A. D. y Club España.

Se adjudicarán medallas de plata y bronce a los vencedores.

A las 10 de la noche, Gran verbena en el Club.

A la entrada será entregada a cada señora y señorita, un número y a las 11:30 se hará un sorteo de un valioso reloj de oro.

Si media hora después del sorteo no se hubiera presentado la agraciada a retirar el reloj, se considerará nulo y se repetirá el sorteo y sucesivamente cada media hora, hasta la una de la madrugada.

## Ciclismo

### La Carrera de la Peña Flaquer

He aquí el texto del Reglamento de la carrera por carretera organizada por la sociedad Peña Flaquer, de Artá:

Artículo 1.º El objeto de esta carrera, es fomentar el Sport ciclista, y al mismo tiempo, que sirva a los corredores mallorquines como preparación para la próxima XIII Vuelta a Cataluña. Este reglamento ha sido aprobado por la U. V. E. por cuyos artículos se regirá la carrera.

Art. 2.º Podrán tomar parte en esta carrera, todos los corredores mallorquines que estén provistos de la correspondiente licencia de la U. V. E. expedida durante el presente año de 1931.

Art. 3.º Las inscripciones deberán hacerse en el local social de la Peña Flaquer, Plaza Conquistador, Artá debiendo declarar el club por el cual se inscriben, o si lo hacen con carácter independiente, y la marca de la bicicleta. Los corredores deberán abonar en el momento de inscribirse, una peseta por gastos de dorsal.

Art. 4.º Las listas de inscripción estarán abiertas en el local de la Peña Flaquer, desde la publicación de este programa en la prensa, hasta el día 23 de Julio del presente año; en que se cerrará la inscripción.

Art. 5.º Esta carrera se celebrará el día 26 de Julio del actual año. La hora de salida, será a la una y media de la tarde del local de la Peña Flaquer, controlados por orden de inscripción hasta el kilómetro 71 de la carretera de Capdepera, en que se dará la salida oficial a las dos en punto.

Art. 6.º Los corredores deberán hallarse completamente equipados, a la una de la tarde del día de la carrera en el local social de la Peña Flaquer, en donde será colocado el dorsal correspondiente, saliendo a la una y media en caravana por las calles de Antonio Blanes, Rafael Blanes, Centro, Plaza Constitución y Abrevadero, hasta la meta de salida señalada anteriormente.

Art. 7.º Una vez llegados a la meta de salida, se pasará lista, y el Juez-árbitro dará la salida a las dos en punto de la tarde.

Art. 8.º El trayecto a recorrer por carretera es el siguiente: Artá, Capdepera, Calarajada, Capdepera, Son Servera, Porto Cristo, Manacor, Villafrauca, Montuiri, San Juan, Sineu, Petra, Santa Margarita y Artá siguiendo por la calle de Pep Not, Antonio Blanes y carretera de Palma hasta el Velódromo, en donde los corredores deberán hacer 6 vueltas a la pista, que se empezarán a contar una vez pisada la meta donde estará situado el Jurado. El recorrido

total de esta carrera es de 125 kilómetros.

Art. 9.º La sociedad organizadora, declina toda responsabilidad por los accidentes que pudieran causar o ser víctimas los corredores.

Art. 10.º La «Peña Flaquer» se reserva el derecho de suspender o aplazar la carrera, si causas de tiempo o imprevistos lo hicieran necesario, sin que por este motivo, se le pueda hacer reclamación de ninguna clase.

Art. 11.º Los corredores al inscribirse deberán exhibir la correspondiente licencia de la U. V. E.

Art. 12.º Están totalmente prohibidos todos los servicios de entrenamiento. Quedará eliminado totalmente de la carrera todo corredor que a juicio del Jurado quedara comprobado que hubiera faltado a este artículo.

Art. 13.º Los corredores podrán ser ayudados en las reparaciones de las averías que acaso sufrieran, pudiendo cambiar de bicicleta siempre que estas queden inutilizadas a juicio de uno de los Comisarios del Jurado.

Art. 14.º—Ninguno de los coches seguidores se podrá adelantar al del Juez-Árbitro y Jueces volantes que seguirán la carrera.

Art. 15.º—Todo lo no previsto en este reglamento, así como cualquier duda sobre la interpretación del mismo, será resuelta por el Jurado de común acuerdo con la Junta Directiva de esta Sociedad organizadora y siempre bajo la superior autoridad del señor Cónsul en Mallorca de la U. V. E.

Art. 16.º—Además del Juez-Árbitro y Jueces volantes, esta Sociedad nombrará controles secretos tantos como crea convenientes.

Art. 17.º—La clasificación de esta carrera se efectuará en tres secciones. La 1.ª libre para todas las categorías y principiantes. La 2.ª para los de 3.ª y principiantes y la 3.ª, exclusiva para principiantes.

Art. 18.º—Los premios se concederán con el orden siguiente:

		Pts.
1.º	100	»
2.º	75	»
3.º	50	»
4.º	50	»
5.º	20	»
6.º	10	»
7.º	5	»

### Tercera Categoría y principiantes

		Pts.
1.º	25	»
2.º	15	»
3.º	10	»

### Principiantes

		Pts.
1.º	20	»
2.º	10	»

## Fútbol

### Baleares-España

Mañana en el campo del C. D. España a las cinco y media se celebrará el último partido de Promoción y de temporada entre los equipos Baleares F. C. y C. D. España.

Se espera se verá muy concurrido por la afición el campo.

Regirán precios económicos y las señoras tendrán entrada gratis.

## Los votos particulares al proyecto de Constitución

Territorios autónomos.—Supresión del Senado.—Facultades extraordinarias para el Presidente de la República.—Socialización de la propiedad

La Comisión asesora jurídica ha enviado a las ministros la totalidad de los votos particulares que se han emitido en relación con el proyecto constitucional. Aunque el señor Osorio se negó a facilitar esas votaciones, por su número y amplitud, un cuerpo extensísimo, y los vocales de la Comisión se encerraron también en una gran reserva, sabemos que hay cuatro fundamentales.

Uno de ellos, suscrito por los señores Pedrosa, García Valdecasas, Romero Otazo y Luna, se refiere a

# Club Deportivo Galguero Balear

## CARRERAS NOCTURNAS-Domingo 19 Julio a las 9'15 de la noche

### GRAN EXITO MUSICA Y BAILE

Habrà tranvías para todas las líneas

la totalidad del título primero. Este voto, muy extenso, contiene un preámbulo que justifica su redacción, y dice después en síntesis lo que la estructura del Español será por regiones y territorios autónomos. Se suprime la provincia. Las regiones pueden convertirse en territorios autónomos mediante la aprobación de un Estatuto que ha de formalizarse a petición de la mayoría de los Ayuntamientos de la región y por las dos terceras partes de los votos de los electores. Estos Estatutos vendrán a las Cortes, que no podrán en ningún caso rechazarlos si llegan con sujeción a las modalidades y requisitos que quedan consignados.

Otro voto particular importante establece el sistema unicameral, proponiendo la supresión del Senado. Por otro voto se establece la forma de elección del Presidente y vicepresidente de la República de manera distinta a la que propone el proyecto entregado al gobierno y se conceden al Presidente de la República facultades extraordinarias para que las utilice en los casos que considere oportunos. Estas facultades, que están detalladas minuciosamente y han sido objeto de un estudio profundo, tienen la finalidad de que el Presidente de la República tenga en todo momento arbitrios legales y constitucionales para que las medidas excepcionales que pueda adoptar no lo conviertan en dictador, sino que se ajusten siempre a lo que la ley fundamental del país determine.

El último voto particular de trascendencia se refiere a la propiedad. Se establece en él que el Estado debe proteger la propiedad particular y colectiva; pero se faculta a sí mismo para poder expropiar las propiedades cuando sean de necesidad pública, con indemnización, y en casos excepcionales que se marcarán en una ley especial, sin indemnización. Queda al mismo tiempo facultado el Estado para, por medio de una ley, socializar la tierra y la propiedad si llegase el caso en que ello fuese oportuno.

Hay otros varios votos de menor importancia.

## IMPORANTE DECRETO

### El arrendamiento de fincas rústicas

El texto del decreto firmado por el presidente, a propuesta de los ministros de Justicia y Trabajo, dice así: «La excepcional situación en que el año agrícola ha colocado a los arrendatarios a los efectos del pago de renta, al par que la necesidad ha tiempo sentida de proceder a una revisión de éstas, a fin de ponerlas en concordancia con un criterio de justicia, más depurado que el que ha presidido hasta ahora tales relaciones económicas, mueven a los ministros firmantes, presionados por las circunstancias, a proponer algunas medidas urgentes valederas para este año, ya que no han de ser obstáculo a un proyecto de ley orgánica, en que se abarque y especifique cuanto concierne a la regulación de los contratos de arrendamientos de tierras.

En su virtud, el presidente del Gobierno provisional de la República, a propuesta de los ministros de Justicia y Trabajo, viene en decretar: Primero. En los contratos de arrendamiento de fincas rústicas de precio hasta de 15,000 pesetas, los arrendatarios podrán pedir la revisión del contrato, al único efecto de reducción de precio. Esta reducción tendrá lugar siempre que el precio del arrendamiento sea superior a la renta que corresponda a la finca arrendada conforme al avance catastral, o al líquido imponible que figure en el amillaramiento donde no se haya efectuado el avance catastral, o a lo que, dada la actual cosecha, sea equitativo pagar.

Segundo. De la revisión a que se refiere el artículo anterior entenderán los Jurados mixtos de la propiedad rústica.

Tercero. Quedará en suspenso la tramitación de los desahucios por falta de pago en el mismo instante en que el arrendatario acredite en autos, por certificación del Jurado mixto, haber solicitado la revisión de la renta.

Acordada la reducción de la renta por el Jurado mixto para este año, el arrendatario podrá evitar el desahucio consignando en la Secretaría del Juzgado la renta ya fijada en el expediente de revisión.

Los Jurados mixtos tendrán en cuenta, a los efectos del juicio que de ellos se solicita, las distintas aportaciones que en el contrato se asigne a propietarios y aparceros, proponiendo, en vista de todo ello, las reducciones que la justicia aconseje.

Quinto. Todo arrendatario podrá solicitar del Jurado mixto la concesión de un aplazamiento o de un escalonamiento en el pago de las

# Gran Verbena

HOY Sábado día 18

## HOTEL BELLVER

### EL TERRENO

Baile a los acordes de una célebre orquestina empezará a las 10 de la noche

**Ticket consumación caballeros: Pesetas 2.     Señoras gratis**

Tranvía a la salida

A PRECIOS INCREIBLES

disponemos actualmente de un bonito stock de máquinas de escribir URANIA - UNDERWOOD - YOST - ROYAL - REMINGTON - RHEINMETALL - WOODSTOCK calculadora BRUNSVIGA sumadora nueva ADD-INDEX todas de absoluta garantía.

Casa MALONDRA - 78, Jaime II - Tél. 2-1

## Automóviles - Neumáticos Repuestos Ford

### Neumáticos ocasión-Aceites y Grasas

# GARAGE MAZCON

## Juan Jaime Massanet

Sindicato, 205 Teléfono 500

## Múgica, Arellano y C.ª

### Ingenieros

## Maquinaria Agrícola y Vinícola

Sucursal de Palma: Anselmo Clavé, 31

## PROPUESTA PROVISIONAL DE MAYO

### Destinos civiles

Relación nominal de las clases de primera y segunda categoría del Ejército y de la Armada a quienes se les adjudica provisionalmente los destinos que se expresan, por ser los que mayores méritos reúnen entre los concursantes presentados.

Cartero de Coll d'en Rebasas, soldado, José Martín Sánchez.

Idem de La Creu Vermeya, cabo Gabriel Oliver Tugores.

Idem de San Francisco Javier, soldado Antonio Mari Guasch.

Peatón de la estación de Consell a Alaró, soldado José Hernández Ardil.

UN REMEDIO CONOCIDO EN EL MUNDO ENTERO



Desde hace más de 40 años la SOLUCIÓN PAUTAU-BEGE ha curado a millones de enfermos atacados de resfriados y de bronquitis. Los médicos del mundo entero la consideran como el remedio más eficaz de todas las enfermedades de los pulmones y de los bronquios.

L. Pautau-Bége, París y todas farmacias

## Castellet Hotel

### Cala-Ratjada

Calefacción central en todas las habitaciones.

Cocina excelente

Pistas de tenis

## Gran Festival Benéfico

### Pro-Obreros sin trabajo

Sábado día 18 de Julio a las 9 y media noche

COLISEO BALEAR (Plaza de Toros)

Tomarán parte:

Banda Militar, Orquesta Agrupación Artística, Orfeones Republicano, Mallorquí y La Protectora

bajo la experta batuta de sus directores Sres. Ramis, Castellá, Baratta, Segura y Portas

CONCIERTO: Tenor menorquín **LORENZO PONS**, que ha venido a Palma, exclusivamente para este acto benéfico.

Clásicos **CAVALLETS** de Pelanix.

Clásicos **COSSIERS** de Montuiri, con sus típicos y originales bailes.

Se cerrará el programa con el **GLORIA A ESPAÑA** del inmortal Clavé, interpretado por los expresados Orfeones y Banda Militar, 300 ejecutantes.

Fin de Fiesta: **Baile, Jazz - Band**

NOTA: Servicios tranvías, todas las líneas.

Dado el fin benéfico, espérase asistals a la Plaza.

La Comisión

Precios: Palcos 15 pts. Sillas de redondel 2'50 pts. con entrada. Barrera con entrada 2'50 pts. Entrada general 1 peseta. Mujeres y niños 60 cts.





